

華夏文摘

CHINA NEWS DIGEST — CHINESE MAGAZINE (CND-CM)

• — • — • 全球首家中文电脑期刊 中国新闻电脑网络 (CND) 主办 • — • — •
—— 第六四八期 —— 每周五出版 ——
(二〇〇三年八月二十九日出版) (一九九一年四月五日创刊)
癸未年八月初二

本期目录 (cm0308e)

- | | | | |
|-----------|--------------------|-----|------|
| 1. 【一周要闻】 | 08.22~08.28 | CND | (2) |
| 2. 【“我们”】 | <u>巴黎的咖啡</u> | 王东明 | (4) |
| 3. 【随感杂谈】 | 也谈“情商” | 吴嘉 | (10) |
| 4. 【散文】 | 后院的侨居者 | 老弁 | (13) |
| 5. 【随笔】 | 贫穷与富裕 | 金凤 | (15) |
| 6. 【天南海北】 | 百慕大之游(下) | 陈吉 | (16) |
| 7. 【信息交流】 | 几种不需要劳互证明的职业移民申请方法 | | (19) |
-

《华夏文摘》是由CND义务工作者提供的免费服务。订阅或停订本刊的方法请参照本期文摘的封底。意见和建议请寄：cnd-cm@cnd.org；来稿请寄：Hxwz@cnd.org。由于本刊编辑人手有限，来稿请只用电子邮件寄纯文本文件。请在来稿中注明您的姓名和电子邮址（如愿用笔名或不署名也请注明）。若是文摘，敬请详细注明原稿的来源和出版时间。

有意为《华夏文摘》赞助商，请与 banners@cnd.org 联系。请光临 my.cnd.org 浏览新闻和图片、华夏快递、华夏文库、华夏论坛

《华夏快递》每天为读者刊登内容丰富的各类读者投稿和文摘，希望大家踊跃投稿并向我们推荐优秀作品。

《华夏论坛》经常有对本刊登载文章的及时评论。网友观点有时针锋相对，体现了自由论坛涵盖全频谱的特色。欢迎各位继续在<http://www.cnd.org>上讨论自己感兴趣的任何话题。

《华夏文库》收集了本刊300多位作者和35个专栏的文章，欢迎大家来<http://www.cnd.org>浏览。

【一周要闻】

〔中国〕

★八月二十二日报道，在齐齐哈尔8月4日发生的日军遗留化学武器中毒事件中受害的民工李贵珍昨晚因大面积烧伤导致器官衰竭去世。这是该事件第一个死亡者。

★八月二十三日报道，中国外交部昨天照会了日本驻华大使，就二战时日本遗弃在齐齐哈尔的毒剂致中国公民死亡一事提出交涉。新华社说，外交部副部长王毅“急约见日本驻华大使阿南惟茂，再次向日方提出严正交涉。”

★八月二十三日报道，中国大陆和台湾对中美洲国家巴拿马的外交争夺战似乎进一步加剧，中国外交部昨天宣布，巴拿马的第一副总统巴利亚里诺将于8月30日访问北京。中国当局表示，将尽最大努力，以求达致与巴拿马关系正常化。与此同时，台湾总统陈水扁确认，他应邀在11月访问巴拿马，参加巴拿马建国100周年庆典。昨天，台湾与巴拿马签署了自由贸易协定。

★八月二十四日报道，台湾前总统李登辉说，“中华民国已经不存在”，应该改名为台湾。李登辉并指现任总统陈水扁“也有这种感受”，引发高度争议。

★八月二十五日，日本政府宣布，将于9月6日至9月19日派遣40名政府工作人员，前往中国河北省石家庄市，对侵华日军遗弃在中国的化学武器进行发掘和回收。日本政府对遗弃化学武器的发掘和回收工作是从2000年开始的，此次回收工作将是第四次。

★八月二十五日报道，北京大学成立中国政府创新研究中心，是中国大陆首家对政府改革与创新进行独立评估与谘询的非营利性学术机构，中共中央编译局副局长俞可平兼任中心主任。俞可平说，中心主要工作是课题研究、政策谘询和评估、学术交流以及人员培训等。

★八月二十六日报道，西藏流亡精神领袖达赖喇嘛接受法国媒体采访时警告说，有关西藏自治的和谈应当在两三年内产生结果，否则将可能出现暴力。达赖喇嘛说，尽管他试图通过和平途径以及与中国当局对话的方式谋求西藏更大的自治权，但是西藏的青年组织正在鼓动独立。

★八月二十六日，22名年轻大陆女子今天搭乘二艘快艇准备在台湾苗栗县通霄海边偷渡上岸时，被台海巡部门发现并缉捕。从事偷渡的蛇头见事迹败，竟狠心将偷渡女子推入大海后逃逸，结果造成6人不谙水性溺死，3人失踪的重大惨剧。

★八月二十七日，旨在化解朝鲜核危机的北京“六方会谈”今天在北京钓鱼台国宾馆举行。来自朝鲜、韩国、美国、中国、俄罗斯和日本的代表在北京举行为期三天的会谈。

★八月二十七日报道，阿富汗外交部说，阿富汗过渡政府将不承认台湾公民持封面加注台湾字样的护照。另外巴基斯坦也表明不接受新版台湾护照。台湾外交部发言人石瑞琦表示，目前大多数国家都愿意支持配合台湾新版护照。他强调，主要是基于功能性考量，希望与中国有所区分，让台湾民众通关更加便利。他说，新版护照仍将于九月一号正式发行。

★八月二十七日报道，西藏流亡精神领袖达赖喇嘛即将对美国进行为期20天的访问。西藏自治区人民政府主席向巴平措说，达赖在访美期间会见美国总统布什不利于他和北京之间进行的接触。

★八月二十八日报道，人民币继续面临升值的压力。美国制造商协会昨天指责人民币币值过低，以致美国工厂失去大量工作岗位。美

国财政部长斯诺下周将前往北京，他将向中国当局表达美国政府关注到人民币的币值危险性地过低。

★八月二十八日，台湾今天凌晨又截获一批女偷渡客，34名女偷渡客中31名来自中国大陆，其余3名来自俄罗斯，当时她们藏匿在一辆卡车内。

— . — . — . — . — . — . — . — . — . — . — . — . — . — . — . — .

【赞助广告】

美国大药厂100多种健康产品直销。深海鱼油、卵磷脂\$2.60，脑白金\$2.00，羊胎素（90粒）\$13.50，血压计\$60，口罩\$15/50个。另有特效金糖肝（降糖）金股蓝（降压降脂）及器材和化妆品，丹迪公司免费专线1-888-915-5888。e-mail: dimshealth@yahoo.com, 网站: www.dimshealth.com (CND读者另有5%折扣)。

— . — . — . — . — . — . — . — . — . — . — . — . — . — . — . — .

【国际】

★八月二十二日报道，在有关联合国驻伊拉克办事处遭受攻击事件后的有关讨论中，安理会成员之间的立场出现分歧。法国方面说，若美国希望其他国家派兵，美国必须分享信息和权力。一些国家据信已同意帮忙，但表示不愿意在美国军方领导下出兵，这些国家据信包括德国和俄国。美国国务卿鲍威尔已经表示，目前没有任何计划把权力与联合国分享。

★八月二十三日报道，巴西发生火箭爆炸事故，至少21人丧生，大部分为火箭发射台上的工程师，当局指火箭一个引擎错误点火导致爆炸。这枚VLS3型运载火箭原计划于8月25日发射升空。巴西国防部长维埃加斯表示，爆炸令发射台倒塌，他说，有关部门将立即对事故原因进行调查。

★八月二十三日报道，9名俄罗斯士兵在车臣被反叛游击队的遥控炸弹炸死。俄罗斯国防部长形容这是今年以来最严重伤亡事件。目前俄罗斯正在为车臣大选做准备，并希望这次选举能够稳定车臣局势。

★八月二十四日报道，在发生了一星期的流血事件之后，以色列和巴勒斯坦双方都呼吁美国

协助停止暴力继续爆发。巴勒斯坦当局的一名官员呼吁华盛顿方面采取强硬态度，阻止以色列以更强硬手段对付巴勒斯坦人。与此同时，一名以色列官员呼吁美国提醒巴勒斯坦当局，必须好好控制巴勒斯坦激进组织的活动。

★八月二十五日报道，印度警方说，孟买发生了至少两次大爆炸，造成至少40人死亡，100多人受伤。

★八月二十六日报道，巴勒斯坦领导人阿拉法特任命前西岸安全部队长官拉朱布为国家安全顾问。拉朱布去年六月由于与阿拉法特发生一系列公开争执而被阿拉法特解除职务。最新任命显示巴勒斯坦内部权力斗争加剧。

★八月二十七日报道，美国昨天公布了有关哥伦比亚号航天飞机灾难的独立调查报告，报告证实了航天飞机解体的原因是一块脱落的绝热材料在飞机发射升空时击中了飞机的左翼，被砸出了一个洞。两个星期后，当航天飞机准备着陆时，高温气体可能传入破损洞口，从而造成飞机解体。

★八月二十八日报道，消息人士说，参加北韩核武器问题六国会谈的美国和北韩代表星期三在主要会议之外举行了单独会晤。日本和韩国官员星期三说，美国与北韩单独会晤持续了将近半个小时。韩国一位官员对美联社说，参加单独会晤的美方代表就缓解平壤的安全忧虑发表了意见，但韩国官员没有透露更多细节。美国今天表示，将不会和朝鲜举行正式的直接会议。

★八月二十八日报道，印度尼西亚总统美加瓦蒂抵达马来西亚，开始了一年一度的国事访问。在此次为期两天的访问中，他将同马来西亚总理马哈蒂尔在马来西亚东部城市古晋举行会谈。会谈的主要议题预期将集中在近期在巴厘岛以及雅加达发生的炸弹袭击事件上，这几次炸弹袭击已经改变了区域内的安全局势。

◎本栏编辑：秦人、吕青

~~~~~

【赞助广告】

保健品 - 购买\$100以上免美国投递邮费！（花

旗参，深海鱼油，维生素，卵磷脂，脑白金，钙片，精华素……) 国内亲友喜欢，回国送礼极佳选择 - 欢迎选购!

另有特快专递中国服务，五天即可送达您在国内的亲人手中 <http://www.valuecalling.com/kk/>

— . — . — . — . — . — . — . — . — . — .

ValueCalling.com: 所有电话卡都是光纤线路 (不用IP), 无接线费管理费等杂费, 1分钟计时, 清晰可靠, 最高质量与最佳售后服务完美结合!

欢迎到 <http://www.valuecalling.com/> 选购!

~~~~~

【“我们”】

巴黎的咖啡

· 王东明 ·

—

早春三月，塞纳河畔的花蕾含苞待放，垂柳争先吐出新芽。一朝风来雨过，定是姹紫嫣红，绿染两岸。

晓雨沿着草坪间的沙石小路，迎着午后的阳光，走在塞纳河的左岸。她不时地按动快门，要用那小巧精致的数码相机从不同角度摄下这座精雕细琢的城市，生怕遗漏一个角落。刚走过协和桥、波旁宫，荣军院的圆形教堂又盘居左侧，插入云层的艾菲尔铁塔就在眼前。右边是金碧辉煌的亚历山大三桥，桥那头不远处便是闻名遐尔、雍容华贵的香榭丽舍大街。在这无处不是景、无景不迷人的十字路口，晓雨不知是否还该顺水而下。

三周前，晓雨告别了寒意仍浓的北京，来到了风和日丽的巴黎。在度过一个漫长的冬季之后，卸掉抵御寒流和风沙的面纱，再脱去冬装，此刻她神采飘逸，步履轻盈。晓雨要在这里做一年的访问学者，研修生物信息学。她曾为能来巴黎兴奋不已，置身于这座历史名城是她少年时就有的梦。现在看来，梦想与现实并不遥远。虽然刚到巴黎，忙于安顿，她还是急不可待地要先睹巴黎的风采。上个星期天，赶

去见识卢浮宫的三宝，在那里呆了一整天。今天一早，她又从巴黎圣母院出发，徒步沿塞纳河西行。

下午三时许，晓雨坐在阿尔玛桥头东侧的一条长椅上小歇。长椅背后是一片狭长的草地，中间有两排刚刚移植过来的玫瑰。晓雨留意着过往的行人，发现几乎个个从容不迫，悠闲自得。她这才觉得自己走得匆忙，心想玩巴黎恐怕急不得，于是索性要多坐会儿，看怎样才能欣赏巴黎这座巨大的浮雕。

她望着缓缓流动的塞纳河水和停靠岸边的船只，似是有所领悟：是这条流动的河给了巴黎灵气！是啊，是这条河！巴黎的这条河让巴黎和巴黎人一起转动，让文人墨客纵情讴歌，让游人浪子流连忘返，让风流男女痴迷销魂。十八个月前，王妃戴安娜就魂断百米之外的阿尔玛桥头！

晓雨左边的长椅上，一位穿着黑色皮夹克的法国青年在无心地翻看报纸。他打量着来往的游人和穿着入时的风情女郎，也向晓雨示意地微笑。对这种殷勤的笑，晓雨一到巴黎戴高乐机场就有了深刻的印象。微笑伴随着法国男士履行崇尚尊重女性的各种礼仪。

二

“您好，小姐，我可以请您喝杯咖啡吗？”坐在那条长椅上的法国青年，在晓雨回眸之后，洒脱地走到她面前，用柔和的法语问道。晓雨先是摇头，然后用不太流利的英文说“我不懂”。法国青年原以为晓雨对咖啡没有兴趣，过了一小会儿才明白了晓雨不会说法语。于是他又用英语重复了他的邀请，当然他的英语远没有他的法语那么动听。晓雨还是不太明白，法国青年又说了一遍，并用手指着草坪对面的一家咖啡馆。晓雨总算弄明白了，开始有些犹豫，后来又想要是不去恐怕有失法国人的礼节吧。她早就听说法国人殷勤好客，而和法国人一起就餐又都是各自付帐，心想我自己付钱就是了，正好又有点渴。但她来不及多想，法国青年一

直在用微笑和耐心等待她的答复。晓雨点了点头，法国青年礼貌地请她先走。

这家咖啡馆与草坪隔一条步行街，位于丁字路口；另一面朝西，是一条小巷。咖啡馆不大，也比较普通，但干净整洁，饰色温和。巴黎街上有近两千家这样的咖啡馆。天气一暖和，人们便在门外沿街而坐、细尝慢品，但现在客人都还在屋内。晓雨和法国青年选择了一张窗前的小桌面对面地坐下。阳光透过落地玻璃窗斜洒在法国青年的背后和晓雨的脸上，让她面带红润，略显娇羞。邻座的一对中年伴侣，总在评议窗外过往的行人。与这边的明敞形成反差，咖啡馆的另一半光线暗淡，几对情侣在那边窃窃私语。

不一会儿，侍者就送上两杯咖啡。晓雨有点惊奇：这么小的杯子，这么少的咖啡！也就十几毫升。她原来还想喝杯咖啡解解渴呢！法国青年开始放糖、搅拌、品尝，晓雨斯文地逐一效仿：哦，这咖啡真浓，还有点苦！不过，她没有说出声。慢慢地，晓雨和法国青年有了和谐的交谈，双方都用不太地道的英语，说起来当然费力。

法国青年名叫迪迪埃，在巴黎理工学院获得工程师学位，现任一家软件开发公司的技术总监。他和许多法国青年一样，擅长对女性殷勤。他端详着面前的这位东方丽人，想起了几年前走红康城的巩俐。在他看来，这位晓雨比巩俐只是少一分泼辣，但多一分纯情。晓雨尽量避开迪迪埃的目光，虽然那对蓝眼珠里射出的目光很温存，很友善，也很迷人。晓雨的直觉告诉她，与迪迪埃交往是安全的。她想，自己生物出身，现在要学信息，遇上一位电脑行家说不定哪天会帮上忙。加上她英文听说都不好，亟需练习，也想借机学几句法语。消除了戒心，晓雨和迪迪埃的话题就拉开了：他们谈论法语与中文，谈论筷子与刀叉，谈论基因与电脑。比如在法语里，长面包就是筷子，形容事情复杂就说它像中文。在中国，主人请客人

抽烟喝茶，客人先说不抽不喝，主人再请，客人就又抽又喝了。在日本，主人连请三遍，客人都说不喝。最后，茶送上来，客人双手端起，一饮而尽。在法国就不一样了，要是客人说不喝，那就等着挨渴吧。礼貌的说法是，如果咖啡准备好了就喝！晓雨觉得这些话题很有意思。她也知道了，这里的咖啡不解渴，但解困：她现在感到格外精神。后来，迪迪埃又为她要了一杯矿泉水，那才解渴。

喝完这杯咖啡，走出咖啡馆，两个小时已经过去。这就是巴黎人的生活。迪迪埃提出要晓雨上他的车，晓雨问道：“您是说要开车送我回去？”“是的，但我先带你沿着河边兜一段，也好补回你耽搁的路程啊，”迪迪埃打趣地回答。晓雨上了车，随迪迪埃向西南方向行驶。她一边浏览傍晚的巴黎，一边观察车前的装置。她看到车上标有ALFA，她不知道这种牌子，但她觉得这车的档次挺高。迪迪埃不时地向她介绍途经的地名和建筑，但不一会儿她就陷入了沉思：她感到坐在这位刚刚认识的法国男人身边有些不妥，她在想对她呵护有加并为她感到骄傲的丈夫和他们三岁的女儿。刚到巴黎的头两个星期，她忙碌、新奇、兴奋。这个星期，她越来越思念家人，尤其在傍晚下班之后，她感到孤独。虽然每个周末都与先生和女儿通一次电话，但仍觉得远水不解近渴。她想避免与不相识的男人交往，但现在她一切都要靠自己，没有相识的人，也不可能不与人交往。这大概也是她没有拒绝搭车的理由之一吧。

车子拐了两个小弯，在一幢别墅前停下，这才把晓雨从思索中惊醒。迪迪埃下了车，绕到右侧为晓雨打开车门，请她下车。迪迪埃告诉她，这就是他的住处，这里是巴黎的西南角，背后的山是默东森林。迪迪埃请她进屋坐坐，她有点为难，但又不好说不：自己搭人家车怎好要人家过自家门而不入，得马上送她走？对这幢别墅的好奇也在驱使她走进去看看。她也是城里人，何不大方一点？这回她爽快地来了

句OK。

三

这是一幢两层的别墅，西北面有五六百平米的花园，艾菲尔铁塔的远程光束规则地从房顶绕过，山脚下弯曲的塞纳河面灯火闪烁。室内装饰素雅：橘红色纯木家具，配上几件现代化的摆设，显得宽敞整洁。白天拉开西南面玻璃墙的咖啡色窗帘，室内一定是阳光灿烂。迪迪埃请晓雨在沙发上坐下，问她想喝点什么。晓雨不知道该要什么，就说随便。迪迪埃建议道：“您喝红葡萄酒吗？”“如果酒准备好了就喝，”她脱口而出。她本不会喝酒，只是客随主便地应承而已。

迪迪埃选了一瓶酒，先倒了一点，自己闻了闻，又品了品，然后将大半杯送到晓雨面前。他再往自己的杯里加了些，在晓雨的斜左侧坐下，举杯邀她为健康和相会而饮。晓雨仿迪迪埃喝了一小口，连连点头，意思是酒好喝，接着又喝了一口。她认真地听迪迪埃向她介绍法国的各种酒和酒的品法，她边听还边学着自己品尝。等到迪迪埃来给她加酒时，她才发现自己把一杯都喝光了。这时她感到脸上有点发热，怕是喝多了，连说不。迪迪埃没有勉强她再喝，他觉得她泛起红润的脸此刻格外动人，明亮的黑眼珠里透出妩媚的神色。他深情地望着她，感到自己有点冲动。晓雨被看得不好意思，脸上更是发烧，嘴里连说她喝多了。

迪迪埃突然把右手伸到晓雨面前，晓雨自然地将右手搭上。就在这一刻，她觉得不对，想把手抽回来，她前面的举动完全是握手示好的条件反应。可是她的手已被迪迪埃紧紧握住，一股热流从她的手心涌向她的全身，让她没有力气再把手抽回来。她开始感到头晕目眩，吊灯在旋转，墙壁在摇晃。她闭上眼睛，倒在沙发上，一股神奇的力量把她的身体吸向迪迪埃。她把左手也伸了出去。

迪迪埃遇到如此温顺的女人还真是第一次。他轻柔地抚摸着晓雨的手背，缓缓松开她的衣

襟：这简直就是一尊完美无暇的玉雕，每个部位都光滑圆润。他钟爱这样的线条，这是他ALFA的线条。他的指肚顺着线条流淌，感受着柔软、细嫩和弹性。他的举动更加温柔，小心翼翼，他生怕对这块软玉有一丝一毫的伤害，他用他炙热的手、用他热血沸腾的胸膛一片一片地温暖玉雕的上上下下。晓雨的胸前像是盖过一片毛毯，热乎乎的且有质感，她的肢体在颤动，花絮和云彩都浮在眼前，她的身子越来越轻、飘飘然——哦，她真飘起来了！她要抱住迪迪埃，她怕掉下来，她已毫无气力。迪迪埃再也按捺不住体内的热流，他紧紧贴近晓雨，晓雨任凭他翻山倒海。

等晓雨清醒过来，已是夜色朦胧。晓雨感到羞愧难当，她赶紧整理好衣冠，要立即离开这个是非之地。迪迪埃想挽留她，她没有理会，轻轻说了声再见就匆匆走到门外。她停在门口，不知该从哪里走出去，看看表，刚过八点。迪迪埃很快跟出来，要送晓雨回去，而晓雨坚决不肯。迪迪埃告诉她，这附近没有公交车，也难叫到出租。晓雨无奈，只好同意迪迪埃送她到附近的一个地铁站。

第二天是周一，晓雨上班时眼睛通红。这一天，她什么也没做，只是不停地查看电子邮箱，也不知道是等邮件，还是要给谁发送邮件。她真想不通，自己怎么会在不到半天的功夫就与一个陌生男人做出了那种事。下午，迪迪埃打来电话向她道歉，他觉得恐怕还是伤害了她。其实，也不是迪迪埃的过错，他始终没有勉强她，一切都是双方自愿的。晓雨觉得自己真是一时糊涂。

剪不断，理还乱。晓雨天天想来想去都是与迪迪埃之间发生的事，想他谈吐的神情和他做事时的耐心。迪迪埃也每天下午给她打来电话，礼貌地问候她，不管她态度如何。她担心自己被迪迪埃完全迷住了，她想悬崖勒马。于是她索性答应了迪迪埃的要求，与他再见一面，把话说清楚，也就到此为止了。可是，事与愿

违，迪迪埃具有一种她无法抗拒的力量，很容易使她周身乏力，结果又是一番云雨。这样一来，越发不可收拾，迪迪埃整日浮现在她眼前，她陷进去了。

四

晓雨又坐在两个月前的那条长椅上，五月的和风吹乱她的思绪。游船在塞纳河的绿荫丛中穿越，身后玫瑰盛开，红黄紫白。在那家咖啡馆前，客人让阳光尽情地沐浴。晓雨后来才知道，法国男人请陌生女士喝咖啡等于是说要和她交朋友，要是咖啡桌上两厢投缘，下一步就是上床。晓雨当初哪懂这种行话。进咖啡馆是个误会，但她与迪迪埃之间由此而来的情和爱却是真实的。她不得不承认，是迪迪埃使她的欲望极度燃烧，使她不顾一切。是迪迪埃的诱惑与魔力让她纵情、忘我，让她冲动，让她疯狂，让她找到不曾有过的感觉和体验。那三个星期，她真是完全醉了。在这浪漫的巴黎，小说里才有的那种风流韵事怎么一不小心就落到了我这个凡人身上？！晓雨思忖着，心里还是甜滋滋的。

激情之后理智又占了上风。晓雨觉得与迪迪埃的爱太可怕，她不敢想象其后果，她不能如此下去。先生和女儿电话里动情的话语刺在她的心上，他们是那样地爱她、需要她，她也爱他们。她珍惜与先生之间的那份亲密，她不能因为这个连与他交谈都困难的迪迪埃而失去先生，失去他们的女儿——这代价太惨重！她必须回到属于自己的家，去营造和体验家的温馨。她也需要好好工作，完成一两篇论文，回去好尽快拿到在职的博士学位。外表温和但内心要强的晓雨在这个关键时刻横下一条心要与迪迪埃割断情丝。在几个回合的交涉之后，迪迪埃还是不太明白她为什么要这么做，他觉得晓雨在巴黎期间都可以与他保持这种关系，而且还可以住到他这里来，但是他以宽容和体谅来尊重晓雨的选择。他依依不舍地吻别晓雨，答应不再找她，并说她任何时候需要他都可以再回到他身边。

三个星期过去了，迪迪埃确实没有再与她联系。刚开始，晓雨总是忘不了迪迪埃，稍后，她脑海里是一会儿迪迪埃、一会儿先生、一会儿女儿，让她心绪烦乱。再后来，她把时间都放在工作上，才慢慢平静下来。和迪迪埃的事了结了，对她是一个巨大的解脱，虽然有时她也为此而感伤，毕竟是相爱一场。

她的内心已渐渐恢复了往日的安宁。感到内疚的自然是有愧于自己的先生，有些犯罪感。她暗下决心，让这段不明不白的插曲成为过去，她要用加倍的爱来弥补对丈夫的伤害，这伤害也只有她才知道。

晓雨在杭州长大，直到从浙江大学生物系毕业才离开那里。她时常思念故乡，西湖水、钱塘潮培养了她的唯美意识。她也常把杭州比巴黎：一个小家碧玉，一个大家闺秀。现在她热爱巴黎的生活，喜欢这里的情调，欣赏巴黎人的品位。在狂风暴雨之后，走在塞纳河边，她感到超然、闲适。只是这两天，她饭后有时感到恶心、想吐，所以今天特地出来走走，活动活动。她十分想念自己的女儿。昨天夜里她又梦见了女儿，还牵着个小弟弟，让她觉得好笑。看着成双结对的玩童蹦蹦跳跳地从面前穿过，她越发感到母亲的自豪。她想做母亲，她羡慕法国家庭的儿女成双。

五

让晓雨困惑不安的是，她的呕吐越来越厉害，她不得不去看医生。一个她有所预感但却不敢相信的事实让她一下子目瞪口呆：她怀孕了。这个事实使她惊恐万状、不知所措，她一时说不出话来。她不得不给迪迪埃打电话，要求马上见他。

这给了迪迪埃一个惊喜，他一直在为晓雨寝食不安。这位柔似春水的东方淑女带走了他的灵魂，使他整日心不在焉。他刻意维护的骑士风度和君子之言不容他再去纠缠客居他乡的晓雨，尽管他很想用自己的关爱来让她觉得安全，让她感受到法国人的友善。他应约到卢森

堡公园的一角与晓雨会面：他的热情在升温，他在盘算着如何得体地拥向她。一见面，他发现晓雨的脸色不好，立刻镇静下来，似乎要迎接一场挑战。晓雨急得要哭，话语哽咽，好不容易才让迪迪埃明白，她已怀上了他的孩子。迪迪埃知道了原来如此，很快转忧为喜，显得异常兴奋，并高喊“真伟大”。然后又低下头问晓雨：“那你为什么不高兴呢？”

晓雨试图从不同的方面向迪迪埃解释，但这既要用到专门术语，又涉及东西方人的道德意识，她的英语水平让她感到无能为力。迪迪埃也是越听越糊涂。在这个问题上，他们的交流变得格外困难。迪迪埃安慰晓雨不要急，慢慢说，并又将她带到一间酒吧。迪迪埃还迫不及待打电话把这个意外的喜讯告诉了他的父母和姐姐，他们都要晓雨接受他们最真诚的祝福。

晓雨和迪迪埃谈了很久，她要让胎儿尽快流产。迪迪埃无法接受，也难以想象为什么要那样做。他是婴儿的父亲，当然有权利要求婴儿生下来。他对晓雨说，你如果不想要我们的孩子，生下来后，你可以什么都不管，我愿意承担一切抚养费用，并可以付你一笔适当的补偿，足以让你在法国生活两年。晓雨何尝不想要这个孩子，但她没法要。要了这个孩子，意味着什么？那要毁掉她的家，毁掉她自己、她的名誉、她的将来。一种巨大的压力顶在她的心头，让她喘不过气来。

在法国，母亲有权利让早期的婴儿流产，但那不是件光彩的事，它有悖法国人对生命的仁爱 and 广泛的人道精神。这几天，迪迪埃都陪伴着晓雨，他在尽一切努力劝说鼓励晓雨生下他们的孩子：两个优秀民族的结晶，一定是个既聪明又可爱的天使！自由开放的法国人哪能想明白中国人的行为规范和晓雨的苦衷！晓雨自己也陷入了极端的矛盾，她真希望再有一个儿子，她有这个不现实的梦想。和迪迪埃的这个混血儿，无论是男是女，都必定不同寻常。她为什么不能再做母亲呢？她为什么非要伤害

自己的骨肉？

晓雨决定孤注一掷，她要生下腹中的婴儿，尽管这要冒很大的风险，她可能要为此失去很多。她听到了婴孩在腹中向她哀求，她要让孩子快乐地来到这充满鲜花和友爱的人间，享受五月的巴黎。母爱真是伟大！是母爱的力量让母亲在这困难的时候、需要牺牲的时候挺身而出、奋不顾身，是这种力量让人类得以繁衍，让文明和智慧得以延续。

六

在晓雨作出决定之后，迪迪埃真是太高兴了，他对晓雨的关怀无微不至。六月中，晓雨搬到了迪迪埃的住处。他们有了广泛的交流和深入的了解，俩人相处得还算融洽。晓雨还是照例每个周末给先生和女儿打一次电话。每次通话之后，她总是心情沉重，但她基本上还能将烦恼暂时搁向脑后。生活平静，喜忧参半，她的腹部在增大，医生告诉她是个男孩，她和迪迪及迪迪的家人都很高兴——她已习惯了昵称迪迪。

如今，IT行业如日中天，迪迪的事业也飞黄腾达。他有一份可观的工资，有作为顾问所得的灰色收入，有公司的股份加上飙升的股票。晓雨又要为他生儿子，他真是春风得意，喜上眉梢，比以前笑得更甜了。

七月下旬，迪迪带晓雨到蓝海岸度假。迪迪这次颇费心思地选了一家旅馆，位于尼斯北面十来公里处的半山腰。这一带有不少豪华的度假别墅，多为影星名模的私宅。在这家旅馆里，迪迪和晓雨每天睡个懒洋洋的早觉，十来点钟坐在花园里喝一杯清凉的橙汁，吃两个羊角面包，估测海水的温度和海面的浪高，再讨论当日的出行计划。迪迪总是忘不了翻阅一下尼斯早报，留意一下股市行情。

分隔法国和意大利的阿尔卑斯山被地中海截去余脉，形成了陡峭的山岩。赌城摩纳哥就坐落在山岩西面的海湾。从这里俯视海岸，摩纳哥和康城都尽收眼底，一左一右。

下午，迪迪驾车带晓雨到海滨沙滩，在沙滩上支起一把阳伞，阳伞下就是他们俩的天地。不过，大多数游人都是穿着泳装，躺在海滩上宁愿让炎日肆意烤晒，或者浮在海面任风浪尽情吹打。迪迪和晓雨常到的地方是靠近一段岩石的海岸，因为晓雨喜欢看那赤膊上阵的法国少年和中年男士临海垂钓。她也喜欢聆听海浪拍击岩石的声响，偶尔一阵海风吹来，将岩石溅起的水珠轻轻洒在她的身上，那种感觉能让她想起在苏堤上淋过的春雨。每当这个时候，她就能感觉到胎儿在体内蠕动。

漫步在棕榈林间，看斜阳洒进依山傍海的宅院，海面上波光鳞鳞，海鸟在空中盘旋，游轮和鱼船来来往往，晓雨被这蓝色海岸的黄昏所陶醉。

七

过完轻松愉快的暑期，晓雨又被一个顾虑所困扰：她的腹部已经挺起，她怎么去上班见同事呢？她的老板访问过北京，和她国内的导师都是熟人。要是把她现在的情况传到她的单位，再传给她的先生，后果不难想象。

反正她是准备好了承担风险，九月初，晓雨硬着头皮去见她的老板。虽然她有所掩饰，但她的老板还是一眼就看出了个大概。老板是位五十开外的女教授，显出法国职业女性的精明强干，有棱有角。她仔细阅读过晓雨的履历，知道她的丈夫和女儿都在北京。她还一直为晓雨独居巴黎而操心，现在她看到晓雨已开花结果，暗暗为她高兴。她是中国独生子女政策的激进批评家，觉得晓雨这样在巴黎就生活工作双丰收了。

教授和往常一样，礼貌地关心一下晓雨的生活，问问她的工作进展，再说说近期的科研计划。她肯定了晓雨已经取得的成果，最后说，她给晓雨安排的工作基本上是不需来实验室就可以完成的，有台个人电脑在家做就行。她告诉晓雨，下面几个月，不方便的话，她可以不来上班，有什么问题给她打电话或者发个电子

邮件就行了。老板对晓雨如此体贴地安排大大出乎她的意料。她很高兴地离开了老板的办公室，心想，这法国人和中国人还真不一样。

晓雨在（迪迪）家，一边工作一边调养身子。2000年元旦前夕，她在巴黎西郊的讷伊医院诞下罗兰。谁能知道在情城巴黎每天有多少私生子降生？他们中间既有高官名流贪情纵欲的意外收获，也有普通男女偷情寻欢的结果。法兰西人用宽容迎接他们的到来，再在咖啡之余、葡萄酒之后细细评说一个个孕育这些天使的故事。

晓雨的床边摆放着十几束鲜花，在静静等待小罗兰睁开双眼。

八

又到了早春时节，小罗兰越长越灵。他眼睛深陷、睫毛微翘、鼻梁高抬，像爸爸，他额头圆、嘴巴小、下巴尖，像妈妈。他的眼珠是蓝色的，他的头发和眉毛刚刚长出，像是黑色的。罗兰只爱笑不爱哭，吃饱喝足了就睡，精神来了眼珠就转，他给晓雨和迪迪带来了无穷的欢乐，让这户人家热闹起来。看着罗兰的笑脸，晓雨就能把烦恼忘得一干二净，为了罗兰，她觉得再高的代价也值得。

在几番折腾之后，晓雨的先生最终拿到了签证，四月中旬要来巴黎。晓雨还是常常想着她的先生和女儿，可她难以预测先生一来什么样的事情将会发生。晓雨和迪迪商量之后，决定租一套小公寓，自己搬出去住。迪迪尊重晓雨的决策，请了一位保姆照料罗兰，并答应在晓雨的先生来巴黎期间不主动与她联系。晓雨的老板也将晓雨的访问期限延长了三个月，虽然不再提供资助。

晓雨陪她的先生游玩巴黎的各个景点，并去了诺曼底。先生难以置信晓雨一年来精神和身体上的巨大变化，她的言行举止变了，英语提高了很多，而且还会说些法语。晓雨的先生从清华大学电机系硕士毕业后就一直在一家电子设备公司主管国内市场开发，他去过几个东

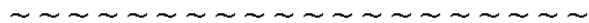
南亚国家，但来欧洲还是第一次。他也觉得这法国的风俗人情、饮食习惯和中国、和东南亚的都很不一样。大概人到了这种环境就是容易变化，再一想，他的体重当初不也是在半年之内一下子增加了七八公斤么！在法国只有十几天的时间，他没来得及把这些事情想清楚就匆忙回国了。

晓雨还是觉得和自己的先生相处容易得多，有些话还没说就明白了。她虽然觉得迪迪人很好，又英俊潇洒，但对他没有把握。迪迪说真心爱她，但没有要和她结婚的意思。迪迪曾有过一次短暂的婚姻，他为离婚付了几万法郎的诉讼费。那时，他刚刚工作，信息经济还没起飞，那笔钱对他相当可观。在那次失败的婚姻之后，他与数位女性同居过，时间长短不一，但从未有过结婚的念头。

晓雨考虑再三，毅然决定在最坏的可能尚未发生之前回到北京。她和迪迪交谈了几个深夜，谢绝了他的挽留。她知道，她已经不可能与巴黎彻底割断情丝，但她现在必须离开。五月底，在戴高乐机场，小罗兰开始一个劲地笑，第一次喊出了妈妈，而后就呆呆地望着晓雨，一动不动。

迪迪落下了热泪，晓雨登上了飞往北京的班机。

□ 读者投稿



【随感杂谈】

也谈“情商”

· 吴 嘉 ·

看到楼兰的文章“情商与孩子的成长”（载《华夏文摘》第六四七期），颇有感触，联想到美国近年来在雇员训练中对情商的重视。

美国政府与企业培训管理人才方面越来越重视人际关系的素质训练。九十年代初，团队精神得到大力提倡，即所谓精诚团结，舍弃小我。一大批关于团队建设方面的书籍纷纷出

台，一时洛阳纸贵。去年五月我参加了我所供职的联邦政府机构举办的“干部培训班”。三周的脱产培训中有一周时间专讲团队精神。那时的教员似乎还不太熟悉情商 (Emotional Intelligence, 简称“EQ”) 这个表达法，尽管有关团队的训练内容离不开人际关系的处理，譬如，作为上司怎样处理难缠的雇员，如何处理矛盾等等。

因是远离工作的封闭式训练，家也回不去，连续三周住在弗吉尼亚州威廉斯堡的万豪大酒店，白天上课，晚上做作业，包括完成布置的大量阅读材料，于是读了六、七本有关怎样做领导的书籍，感觉最受启发的有两本，一本是著名社会心理学家卡耐基 (Dale Carnegie) 所著《怎样赢得朋友、影响他人》。这本写于二十年代，畅销量仅次于《圣经》的书除了谈到尊重他人，真诚待人，讲究信用，宽容大度以外，特别强调语言艺术。俗话说，“良言一句三冬暖，恶语伤人六月寒。”。语言艺术运用得好，就能优化人际交往。相反，如果不注意语言艺术，往往在无意间就出口伤人，产生矛盾。另一本是当代管理学家 Stephen Covey 写的《高效率者的七个习惯》。书中除了谈到卡耐基倡导的原则之外，特别提到倾听的艺术，所谓非语言艺术，包括眼神、手势、面部表情、姿态、位置、距离等。最成功的人往往不是最好的演说家，而是最好的倾听者。

三周的训练也是一个自我认知的过程。结束时每位学员必须面对摄像机镜头立下“军令状”，保证今后改掉这样那样的毛病，做一个称职的上司等等，事后我确实认真了好一阵子。我邮购来一套套管理方面的书籍和CD盘，当然管理知识是一门高难度的学问，不可能听了几盘CD、看了几本书便一蹴而就。为此，我给自己制订了一个追踪表，每周反省并记录自己的言行，让我先生监督。同时还按期索取下属提供的360度匿名评语。我承认我的这些方法有急功近利之嫌，但我想，有愿望不断改

进完善自己总比自以为是、盲目自大，或自暴自弃、破罐破摔好。

可是日子一长，工作一忙，慢慢地就变得松懈起来，渐渐地周记也没那么认真了。时隔一年，今年五月，部里又组织管理人员进行了为期一周的跟踪培训。这次和上次不一样的是训练的主题就是情商。我这才算第一次正式接触这个新名词，才知道情商是90年代后期美国两所著名大学的心理学教授创立，指人对情绪的知觉、思考、移情、表达、调适和发展的能力。据介绍，专门介绍他们的研究成果的书《情感智力划时代的心智革命》被译成中文在国内出版之后，迅速传遍大江南北。一时间，这个热门却有争议的概念引起了心理、教育、社会工作者的关注。

心理学家们认为，情商高的人具有的特点包括社交能力强，不易陷入恐惧或忧郁，对事业较投入，为人正直，富于同情心，无论是独处还是与许多人在一起时都能怡然自得。情商高的人有明显特征：他们宽容大度，关心他人。他们外向而愉快，常常面带笑容。当然他们的笑是自然的，而不是做作的。朋友S君不仅智商超人，而且情商极高。他修身养性，慈悲为怀，待人真诚谦和，公道正义，具有亲和力。他从未因人际关系烦恼过。可惜S君整日在家做文字活，毋须与人多打交道。太太雪如直叹惜，象他这样善沟通的高情商型人才不扎堆在群体中，白白浪费了这方面的才能。

情商与智商或学历不一定成正比。情商的高低与性格特征、家庭生长环境、及个人修养密切相关，与读书多少学位高低没什么大的联系。好友小薇没念过大学，但是她以诚相待，包容百家，从不背后议论别人。她克己待人，事事为别人着想，绝不让人吃亏。因此，她的朋友比谁都多。她挣钱不多，没有显赫的社会地位，却生活得充实美满。

我看情商与中国儒家伦理思想“中庸之道”有点相似。孔子有言“视其所以，观其所由，

察其所安”。又曰“君子有九思：视思明，听思聪，色思温，貌思恭，言思忠，事思敬，疑思问，忿思难，见得思义”。儒家注重“仁”，主张人与人的融合，从个人修养到家庭平和，从而达到社会的太平。国人历来崇尚中庸之道，注重个人的修行，为人处世离不了它。

正如楼兰所说，统计调查资料显示情商对事业的成功起了关键作用。它对人际关系，乃至人的成功如此重要，海外华人学点老祖宗的中庸之道，应不为已甚。众所周知，华人移民尤其是近二十年移居海外的中国人除少数人进入管理阶层，绝大多数从事对智商要求极高，情商可有可无的技术性工作。他们当中大部分人拥有博士或硕士学位。最艰难的技术活他们做，到头来功劳是上司的，报酬却抵不到上司的一半。

应该说语言和文化的隔阂是这一群体中很多人不能进入管理阶层的重要原因。语言障碍不等于不能开口说话，它包括交流不畅、不准确、外国口音、用词不当、不敏感等。众多华人为此吃了许多“哑巴”亏。文化上的隔阂使得许多原本聪明诙谐的中国人变得拘谨、木讷、呆板。由于吃不准西方人的行为方式，他们显得内向，与周围格格不入。有些华人不舍不得在衣冠上投资，不注重个人的仪表及修饰，认为只要有真本事就行。而文化上的距离又不是一夜之间能缩短的。这无形中加重了一些海外华人的自卑感，觉得自己连话都讲不利索，又无法幽默潇洒起来，哪能领导那些伶牙利齿的外国人呢。于是有些人放弃努力，不愿接触主流社会，同事之间能不打交道就不打交道。

2000年白宫的一项对亚裔美国人的调查显示，美国人对亚洲人的stereotype仍然是“被动、听话、勤奋、没有需求”，只愿跟本族人交往，不容易接近。亚裔“对美国的忠诚是个问号”。

语言文化障碍固然是原因，但不可否认的是，我们这一代人缺少情商一类的素质训练是

造成这种局面的一个重要原因。中国的教育制度造就出来的人才容易出现高分低能、高智力低情商的现象。学校没有教会我们如何理解社会，理解人生，如何从别人的角度考虑问题。然而我们无时无刻不处在沟通之中与上司、与下属、与客户、与竞争对手、与朋友、与家人。拥有了高智商、高学历、分析能力和技术技巧并不足以成为顶尖的成功者。

在美国，大凡进入管理阶层，大到政府机构的部长、企业的主管执行官，小到组长、工头，他们的情商似乎总体比一般人高。有的是与生俱来的，但大多数是后天训练的。他们待人待物，面面俱到，对付不同性格的人游刃有余。就象楼兰所说，这样的人不见得智商高，但他们修养好，一般来说，他们不仅人际关系融洽，家庭关系也比别人和睦。有口音，有文化隔阂未必等于进入不了管理层，关键在于情商。

当然并不是做领导的就一定情商高。有一种人是“工作狂”，这些人大多不苟言笑，对下级有同样的期待，别人如果做不到，便会感到失望沮丧，越发坚定了“不相信别人，只有自己才能把事情做好”的信念。这种人不会认为最大的资产是他的下属。结果自己终日疲于奔命，却不能甘苦与共。下级无事可做，还并不感激他，反而埋怨不被重用。这种人多半因为苦干，被上级推到领导岗位上的。还有一种人霸道，自以为是，仗势欺人，对待下级颐指气使，态度傲慢蛮横。谁在他手下干活都会提心吊胆，可是饭碗在人家手里攥着，只好忍气吞声，私下里骂两句。是男上司骂他一声“J e r k”，女的则被冠以“B i t c h”美名。

我不知道如何评价自己的管理模式。我的老板在一次给我的年终鉴定中也提到我对己对人“高标准，严要求”，这分明是间接地批评我不够宽容。360度匿名调查中有人称我是“没废话的主管 (N o - N o n s e n s e M a n a g e r)”。初听起来象是赞扬，仔

细咀嚼，实际是批评。言下之意是我只知工作，不跟人联络感情。我每天似乎有做不完的事，开不完的会，用厕都恨不得两次并一次。动作之快在单位里是出了名的。每当同事们在过道聊天，远远看见我走过来，都会笑道：“闪开闪开！”，让出一条道让我风驰电掣般穿过去，因为他们知道我不会停下聊天。长此以往，同事从我的肢体语言中总结出，跟我聊天会浪费我的时间。为此我十分苦恼。“工作狂”在美国可不令人羡慕，我不愿死后在我的葬礼上，人们说：“这位只晓得工作”。

我与大多数八十年代留美学生有着同样的经历：工作、读书、养儿育女同时进行。为了所谓事业，家庭一直放在次要地位。我们的孩子生病永远是老公带去看医生。我自己的病假几乎没用过，一年四周的休假也是常常拖到年底发现不用作废时才匆匆用掉。

我这样给同事和下属树立的是什么样榜样呢？美国是一个注重家庭、讲究生活品味的国家。我必须改变自己。

在观察与实践我发现，抽出一点时间与别人聊家常，哪怕是问一句“D i d y o u h a v e a n i c e w e e k e n d ?”，会收到意想不到的效果。很多时候我不用多说什么，只是认真倾听，偶尔追问两句，以提起别人的谈兴，对方便会打开话匣，滔滔不绝，事后还感激你甘做倾诉对象。气氛随之变得轻松活跃起来。有它做润滑剂，再难的问题也会迎刃而解。

同事保尔就有较高的情商。不管班上的事有多忙，他都会抽空与一位黑人女秘书安琪聊聊天，而且聊得很投入。安琪教育层次低，发一封电邮会通篇语法错误，而保尔是受到良好教育的白人律师，智商与安琪不在一个档次上。你也许认为保尔是装出来的。但我发现他是真诚的，因为他与她找到了一个共同话题：他们都有一个刚出世的宝贝女儿。保尔的魅力确实给和睦的同事关系和工作氛围带来了事半功倍

的效果。

相反，另一位白人律师戴维就显得过于世故。他跟谁打交道、跟谁聊天都是经过周密设计的。有用的人他才会花时间“聊天”，联络感情。戴维时不时到我办公室来套套近乎，他知道我与他的上司麦克是朋友，或许我会在年终个人鉴定的关头为他美言几句。戴维和保尔一样才思敏捷，逻辑严密。但是轮到集体讨论问题时，在弄清上司意见之前，戴维向来不发表自己的看法。

五十来岁的女单身帕蒂是个生性嘴急的主儿。再好的建议从她嘴里出来，别人也不爱听。她与人争执起来咄咄逼人，得理不饶人，无理争三分。不但在单位里成了孤家寡人，每次交男朋友也不超过几个月便分手。可悲的是她并没有意识是这些是情商低的表现，总以为是因为她那日渐衰老的金发碧眼不再吸引人。于是不惜血本，甘受痛苦去做拉皮手术。之后不久她曾兴奋地告诉我，在一次单身俱乐部晚会后同时有三个人给她打电话约会，着实忙了一阵，现在又一个个都吹了。帕蒂十分想成家，希望有个丈夫呵护她，她人也很能干，文笔好，一流口才。就是情绪不稳定，管不住自己的嘴。因为她没有知心好友提供反馈，恐怕永远会埋在鼓里。我也有过“造七级浮屠”的念头，终没有那份勇气。

情商低的人最常见的表现之一是出口不逊。“一样话，两样说”，同样的意思，用不同的方式表达，让人听起来感觉就会大不一样。当然，中庸之道作了过分发挥便成了“庸人之道”。有些人八面玲珑，谁也不得罪，“巧言令色鲜矣仁”，效果适得其反。另一种人说话吞吞吐吐、拐弯抹角，顾左右而言它，显得工于心计。

中西方价值观的差异也会导致对情商理念的不同理解。东方的情商基于感性，而西方注重理性。国人讲究启迪心灵，从而获得更高境界的情感融合，最终自然到达“君子义以为质，礼以行之，孙以出之，信以成之”的境界。西

方则强调从改变人的行为方式入手，凡事制订一套方案，然后付诸实践，习惯成自然，最终转为信念。我认为身处西方世界，用理性的方式完善自己并无不妥。

无论是在工作还是在个人生活中，你的人际沟通能力全在你的一举手、一投足之中。要做得恰到好处，难哉！

□ 寄自美国

~~~~~

【散 文】

后院的侨居者

· 老 牟 ·

今年4月初的一天，新英格兰地区正值冬春换季，天气仍然十分寒冷，不时有雪花飘落地上，我朝窗外看去，蓦然瞅见院子的尽头站着一对棕黑色的天鹅，全家一时都很兴奋，女儿拿来了望远镜，仔细地观察，我也拿来照相机将镜头拉近，拍下了几张照片，没想到这对漂亮的天鹅从此再也没有离开过，成了我们经常照面的邻居。

问了懂鸟的朋友，查了百科全书，在网上寻找了信息，现在知道这两位客人原来并不是什么天鹅，而是普通的加拿大鹅。

加鹅体形跟天鹅相像，只是颜色不同，长长的脖子，呈黑色，油光光地闪着色彩，面部两侧有一条白边，姿态矫健，喜欢在草地上悠闲漫步。我家后院这两只加鹅，是恩爱的一对，那个高视阔步的公鹅，总是走在前面，头昂着，注视着四周，站在那儿，就像一个卫士，警惕地四处巡视，露出一幅高傲、不可侵犯的样子。母鹅总是全神贯注地寻觅着食物，嘴不停地叨啄着草地，不知道是在吃草，还是在吃虫，她吃食的样子憨憨的，非常认真，注意力全在眼前，仿佛有一个永远填不满的大肚皮，每时每刻从未停止过进食。也许她知道有老公呵护在身旁，竟不存半点戒心，只管一个心思地觅食。而公鹅似乎对食物缺乏热情，几乎很少见到他

吃东西。

再一次见到这对加鹅的时候，已经是六月初了，残雪已经完全化尽，草坪已经覆盖新苗，树枝也染成了淡绿，让我们惊喜的是，这对加鹅做了父母，身旁多了四个毛茸茸的小鹅，每只三、四寸长，步履蹒跚，摇摇晃晃，浅黄颜色的绒毛，讨人喜欢。全家出游，父亲天鹅走在前面，母亲天鹅断后，小天鹅们散布在中间，这一个多月的时间没有出现，原来这对加鹅一直在隐居孵化小天鹅。此时的母鹅，似乎已经不再需要过量进食了，她已经完成了生产，当下的任务就是抚养这些孩子们早早长大。此时，只有小天鹅们在忙着觅食，它们需要大量的食物以促进身体的发育，而两只大鹅抬高了脖子，共同承担着执勤守望的任务，防止其他小动物出来骚扰。我始终不知道他们的家到底在哪儿。我的后院有两个小池塘，几十公尺见方，排水用的，左边的邻居有一个近两英亩地的大院，其中一个池塘属于他家。这家邻居的父亲年轻时做建筑工作，经营了六、七十年，多年在后院堆积了很多建筑材料。也许在这些材料夹缝的某个安全的地方，这些不速之客安筑了它们临时的家。

小天鹅长得飞快，两三个星期没见，再次露面的时候到了6月29号，我能说出准确的日期，是因为我给加鹅拍的照片上清晰地记录着日期和时间。此时的小天鹅已经羽毛丰满，个头跟父母差不多大了，全家还是走在一起，只是从他们的举动上还能看出谁是父母，谁是孩子。父母照样走在队伍的两头，四个健康活泼的孩子走在中间，嘴还是不断地啄食。我常常惊讶，四个小鹅，顺利地长成了大鹅，没有夭折于疾病，没有受害于后院经常出没的动物，本身就标志着这对父母对于家庭的尽职尽责。而且这些生活在自然怀抱里的鸟禽，肯定有某种天生的抗病基因，没有人类那么多的疾病，一年四季凭着那身羽毛，抵御着气候的冷暖变幻，似乎既不受头疼感冒之类的侵扰，也免疫于艾滋病、非典之类的可怕病症，他们风餐露

宿，天生是健康的。

加拿大鹅是迁徙性的动物，每年冬夏迁徙，冬天远飞行至新墨西哥，到了夏天，径直由南方飞回北方，一路上择地而生，散落在美国加拿大两地，有的甚至北下一直到阿拉斯加，度过炎热的夏天。每年的迁徙地一般没有固定的场所，当然，如果有了绝好的栖息地，也会年复一年的回到那儿，而当那个地方变得不安全了，也会毫不吝惜地搬迁它处，再择合适的地方谋生。到了秋天，当我们看到排成人字形的大雁南飞的时候，我们就可以领略大队加鹅在空中的英姿了。加拿大鹅飞翔的速度很快，每小时可达65英里，飞行高度可达到8000英尺，可连续飞行十六小时，甚至在夜间也不停歇。领头的天鹅为后面的加鹅冲开空气，使后面的队友的飞行的阻力减小了很多，同时对后面的加鹅产生向前推进的气流。所以领头的鸟常常最为吃力，每飞行一段时间，便由其他的队友替换下来，轮流带飞，轮流尽义务。团队的飞行要比单鸟独飞省力，同时，这种人字形的队伍使加鹅可以在飞行中互相照应，它们会用啼鸣来警示队友任何危险的迹象。

加鹅是非常富有人性的动物，一旦配偶，终生斯守。加鹅的寿命可达三十多年，不知道一方早夭会出现怎样的结果，不知道是否有再配之说。加鹅也非常注重家庭，我看到的这六只加鹅，每次出巢觅食，都是全家同路，做父母的首要任务是照顾孩子的安全，为它们警戒，为它们引路，让小鹅安心地进食。据说成群的加鹅在天上飞行时，每个家庭都会簇拥在一起，明显地与其他家庭隔开一点距离。加拿大鹅遵循的是一种自然的道德，虽然没有人类的道德说教那么娓娓动听，但他们做到了人类常常失败的事情。团队精神，家庭观念，夫妻恩爱，父母对孩子的慈爱，都体现了最朴素也是最真挚的自然精神。他们不需要道德的说教，没有学习雷锋的政治口号，仅凭着与生俱来的生存本能，互相照顾，团结友爱，遵奉着高尚的团队精神。他们这样做不是为了圆满某种道德说

教，而是脚踏实地地沿循重复着生命带给它们的某种深奥的东西，就此而言，加鹅可谓人类之良师。

据说加鹅生性好吵闹，而居住我家后院的这六只加鹅从来没有出过声音，它们不想打扰别人，一心在苦心经营着这个新生的家庭。当邻居割草的时候，加鹅们就从邻居的草地上步行来到我家的后院，暂时避开邻居的拖拉机割草时发出的噪音，等邻居割草完毕，再慢慢悠悠地回到自己的领地。有一次，这群加鹅来到了我的后院，也许公鹅为了站得高，看得远，跳到了我今年新开出的一个菜园上，这是四周用十寸的木板框架起的菜园，比草地高一些，公鹅的大爪子踩在小白菜上，它并不喜欢白菜，大概只是因为菜地高一些，便于他执行警戒的任务而已。见到这种情况，我不知道怎样让加鹅下来，我不想惊吓他，却又缺乏某种共同的语言让他明白我的意思。无奈，我顺手抄起了手边的一个篮球，在草地上让篮球朝加鹅慢慢滚了过去。也许他真的意识到了我的意图，篮球在半路上停下后，他警惕的目光平静下来，随后便率领着一家大小摇摇摆摆地去到了远处的树下，歇息去了。

最后看到这群加鹅是八月初了，当时这群加拿大鹅还在无忧无虑地侨居着。可是两个星期过去了，再也没有见到加鹅的影子。我常问女儿这几天是否见到过后院的天鹅，她失望地摇摇头，几次到池塘旁边，探望池塘彼岸的那片堆满建筑材料的空地，已经没有了加鹅的踪影。只知道它们是非常善飞的鸟类，可是还从来没有看到它们展现过翅膀。平常的时候，在后院的草地上，他们宁愿绕着池塘边一步步地走过来，也不愿意动用一下翅膀，捷径飞至。也许他们侨居的任务就是为了生儿育女，让执行长途飞行任务的双翅得到彻底的休息，当冬天来临的时候，再展开有力的翅膀，全家一同飞向遥远的南方。他们怎样张开翅膀上路的？那些刚刚长大的小加鹅的翅膀是否足够坚强？这些从未飞翔的小鹅，是否能跟上父母并且完

成一生中的第一次飞翔？他们就这样不声不响地走了，留给了我很多遐想，有点好奇，也有点担心。也许加鹅父母懂得飞行的艰难，在夏季还没有结束的时候，带上少年的儿女早早上路，这样可以不必马上长途跋涉，而是短途地飞行，历练年轻脆弱的翅膀，以迎接那最后的万里迁徙。

我盼望着这群加鹅能一路平安，在一处和美的南方土地上，顺利地度过寒冷的冬天，明年再次踏上返回北方的路程。说不定，他们也喜欢上了我的后院，喜欢上了这里的平静和友善。但愿我的运气好，明年还会迎接他们回来，也许那时见到的不再是两个，而是六个，这样我就有希望见到更多的小加鹅了。

□ 寄自美国

~~~~~

【随 笔】

贫穷与富裕
· 金 风 ·

朋友转寄来了一封伊妹儿，里面是一个耐人寻味的故事：一天一位腰缠万贯的富爸爸带着儿子去农村，想让儿子受教育，看看那里的人们生活得有多么贫困。他们找了一家极其贫困的农家住了几天。回来的路上，富爸爸急不可待地问儿子：“孩子，这次旅行怎么样？”“好极了！爸爸。”“你看到这里的人们生活的贫困程度了吧？”“当然了。”儿子回答。“那么，你从这次旅行中看到了什么呢？”

儿子不慌不忙地答道：“我看到咱们家有一条狗，而他们有四条。我们的游泳池只连到花园的中央，而他们门前的小溪奔腾不息，流向远方；我们的花园里安装着进口的灯盏，而他们的夜晚有满天的繁星；我们的房子建在一小块土地上，他们的田野伸展到无边无际的天边。我们有佣人服侍我们，而他们为别人服务。我们购买食物，他们亲手播种。我们建起围墙来保护我们的财产，他们有朋友保护他们。”听了儿子的话，富爸爸哑口无言。这时，儿子

又加了一句：谢谢你，爸爸。你使我明白了我们是多么的贫穷。”

这个充满了人生哲理的故事令人感动，也引人深思。是啊，贫穷与富裕的定义往往因人而异，即使是同一个人，不同的人生阶段对于贫穷与富有，幸福与快乐的定义也不尽相同。他人不屑一顾的东西可以让另一人如获至宝。完全看你站在什么立场上了。刚来美国的时候，留学生们心中最大的愿望就是能拿到资助，顺利拿到学位。等毕业了，一心想找到一份满意的工作。等工作稳定了，又羡慕有绿卡的。有了绿卡，又梦想着买房子。无休无止，永远是这山望着那山高。当然，这种不断进取、永攀高峰的劲头正是我们民族精神的体现。我认识的许多同胞们都是从一贫如洗的留学生迈入到美国的中产阶级，艰苦奋斗一步一个脚印走过来的。他们的自强不息，他们的聪明才智是中国人的骄傲。

不过也常常听到一些朋友和同事发牢骚、起抱怨，这中间有美国人，也有中国人。大多都是为追求生活中的更多更好而不安而焦躁。其实，有的时候，我们应该稍稍停一停，歇一歇。我们常常一心追求我们所没有的，而忽略了我们手中已经拥有的。正如病魔缠身的人渴望健康，身陷囹圄的人向往自由；穷人日夜梦想发财，失恋的情侣渴望爱情。一定是什么没有想什么。中国话常说：“失去了才是最宝贵的”，“得不到的才是最好的”。其实，如果仔细回想生活中发生的一切，你就会发现，失去的未必就最可贵；得不到的未必就是最好。重要的是要懂得珍惜。如果你有健康的身体，那么你已经身价百倍；如果你还有幸福的家庭，那你更是双喜临门；如果你身边还有几个志同道合的朋友，你简直就是天之骄子，人间富翁了。

其实，感受幸福并不难。如果我们能够不那么贪婪地占有太多，而是怀着感恩的心珍惜我们所拥有的，那我们的生活将会轻松愉快得

多。

□ 寄自美国

~~~~~

【天南海北】

百慕大之游（下）

· 陈 吉 ·

【续上期】

※ 百慕大的房屋 ※

我们乘坐的游轮驶近百慕大海域的时候，看到岛上的房子多半是浅色的。到了岛上才看清楚所有的房子屋顶都是白色的，也都用石板建成。百慕大的岩石类似云南广西一带的石灰岩，只是颜色比云南石林的岩石显得浅一些，更灰一些。岛上随处可见这种灰中带青的岩石。百慕大人将石灰岩切割成长方形的石块和一寸厚的石板，石块作墙砖，石板作屋顶。这里的石灰岩中有很多细孔，切出的石块看起来像美国建筑用的灰色空心砖。这种岩石就像压紧的沙，容易切割加工。建筑工人将石砖一块块砌起来就建成了平整的墙体，电线和水管从切开的墙体中穿过，外面用水泥抹过，墙就建成了。屋顶就更有意思了，用木料搭起人字架之后，在上面铺石板，一层一层很像梯田往上伸长，铺好之后同样抹上水泥。最后涂上白色的涂料，整个屋顶的形状就像一个坡度平缓的金字塔。有的房顶上有比较尖形的结构，就更像埃及金字塔了，只不过是白色的。百慕大人很注意美化他们的居住环境，使他们的生活同自然和谐，同邻里和谐。每一家的墙面，都涂成了和周围的房屋相配但不相同的色彩，感觉柔和明亮，有浅黄，浅绿，浅蓝，粉红和其他悦目的颜色。一个地方，很少有两个相邻的房屋颜色相同。这样的房屋，线条简明，颜色明快，蓝天白云之下，白色的屋顶，彩色的墙面，看了让人不由心动，如果是诗人，灵感就来了。

这里的房子还有一个特点，屋顶上沿着屋檐有一个升起的脊，约有二十公分高，雨水会顺着它流进一个装在墙上的水管，最后流到地



上的一个储水柜中。根据 1971 年制定的法律，百慕大每个家庭自行负责供给自用的淡水，所有的房顶都必须漆成白色。这真是一个合理利用自然环境，富有环境保护意识的社会。百慕大的立法者们有艺术人文修养。百慕大人真幸运，他们不需要像美国北方的屋主那样担心繁多的维护房子事情，看上去这里家家的房顶都很好，不必担心雨雪侵蚀，常年宜人的气温，不用考虑什么门窗和墙壁的保温问题。门前的草地经过修剪，但不像美国郊区家庭那么精雕细刻，看得出来没有使用什么特殊的草种，也见不到人工浇水系统在工作。美国的草地，多数人家精心维护，胜过自己的头发，长得密如地毯和发糕。草种分成向阳的，背阴的，又阴又阳的，浅绿的深绿的硬的软的，烦不胜烦。百慕大的草地看去都差不多，稍加修剪，是那种自然的绿色。各家屋前屋后的园子，也多半保持一种很自然的修饰，如同天生丽质稍施淡妆的女孩子，没有像美国人家的庭院，布置各种花草树木，争奇斗妍，花了过多的钱财和精力。百慕大的环境是天然美加上少许的人工修饰，给人自然随和的感觉。这里的人好像很懂得对色彩的欣赏。他们的生活哲学看来遵循的是简洁和明快原则，不繁琐也不贪得无厌，就连当地出产的瓷器，都是明快单纯的色彩和简洁流畅的线条，往往是几根线条组成的一个叶片，就构成了盘子上的画面，那青翠欲滴的绿色，让人看了顿生清凉的感觉，真想带一个回家，挂到墙上，就带回了一片百慕大。

※ 汉密尔顿 ※

汉密尔顿是百慕大的首府和主要城市，也是重点的观光点。城市不大，几条街走完就完了，不过那里的房子像百慕大所有的房子一样，颜色多样又和谐，街道干净整洁。汉密尔顿小巧精致的商店橱窗布置雅致，富有欧洲的韵味。

刚到那天看到码头边上停着的都是小型车，有些奇怪。今天乘车从码头到汉密尔顿的路上才明白了其中的原因，主要是这里的道路比较狭窄，开大车不方便。从码头到市中心，不过

十几英里，竟然走了差不多一个小时，当地时速限制大约 30 英里。这里的道路就像美国的乡村公路那么宽，一条细细的黄线划在路中间，就算将一条路分成了两半，大陆朝天，各走半边。这样的路使我想起了以前中国的公路。百慕大是英国传统，车沿道路左侧行驶，方向盘装在车子的右侧。狭窄的公路上会车的时候，看到来车从公路的右边冲过来，脑子里常常闪过要出事的念头，手不由得撑住了前面的椅背。巴士侧面玻璃不时碰到路边探头探脑的热带阔叶林的树叶，发出刷拉拉的响声。

百慕大群岛的地势是微微起伏的丘陵，一些地段的道路是从岩石里掘出来的，这可能是道路不宽的部分原因。乡间的道路如此，市区的路面也不宽，但很少有交通堵塞的现象。随处可见在美国可以称为微型汽车的小车，多半的牌子是五十铃，现代，速霸路和丰田。就连箱型车也是小型的，很像中国的大发汽车。当地人的交通工具主要是摩托车，不是美国人常开的那种大马力的哈雷或者本田摩托。那种神气活现声震如雷的摩托车这里一辆都看不到，只见男男女女开的多半是那种脚放在中间踏板上的轻型摩托车，美国称为 *motor scooter*。街道两旁常见一排排 *motor scooter* 车头冲街心停得整整齐齐。路边也像汽车停车场一样在地上划了两条线，不过这两条线短短的，占的地方小小的。从什么都是大而浪费的美国来到这里，看着小而整洁的街景，新奇又舒坦。

这里的摩托车驾驶人惯常的停车动作是开过有空位的地方停住车，然后用双脚交换点地倒车进去之后熄火。开车的女士不少，都穿着清凉的衣裙，戴一个圆乎乎的头盔，看去有点滑稽。男人几乎全部穿长度接近膝盖的短裤，那是有名的百慕大短裤。有时候会见到一个西装革履面色保养得很好的中老年白人，下面穿了一条粉红或者绿色的短裤，再穿一双裹住小腿的黑线袜和擦得光亮的皮鞋，手提一个板板的牛皮公文包在街上挺胸直背地坦然行走。这

幅打扮让纽约人看了惊奇。八岁的女儿说：

“那个人就像穿了一条内裤上街。”不过我没有笑，我好像在他们身上认出了当年英国绅士的风度：一付处变不惊的镇静。

百慕大的汽车和摩托都清洗得干干净净，就像百慕大的房屋墙壁一个样。我想当地小型车多的部分原因可能是政府规定排气量大的车子收税高，或者干脆对进口中型以上的汽车征于重税。自然就没有多少人开大车了。

看到当地小巧玲珑的汽车，想起美国人以开大车为时尚。这是一个鲜明的对比。在美国开大车的人就像住在大房子里，自我感觉良好。美国那么多的汽车在大公路上跑，每天烧掉不知多少汽油。据说如果美国人停止开那些耗油过度的多功能车，就可能省去12%的汽油消耗，美国就没有必要去中东打什么仗了。美国人也有进步。对开大型车有点内疚，毕竟发达国家的人多少都有点环境保护意识（他们身受其害的时间也比较长），不过还是手痒和心痒，找个借口说开大车安全，撞车的时候大车里的人保得住命，开大车就有理了。有的人还在外形五大三粗的吉普前面再装上一个钢板制成的像犁铧一样的保险杠，这样相撞的时候好犁进别人的车身，自身的安全就完全有保障了。看到这种毫不顾及他人生命的装置，我想到科幻电影中那些力大无比的怪兽。物质发达的社会不是所有的事物都合乎人性合乎自然的。见到百慕大那些漂亮小巧的汽车，我想到发达不一定代表美好。开小车有很多好处，我想以后换车时就换一部小车。

百慕大这个地方自然风光美景处处，生活步调悠闲，少了美国那种千万钢铁甲壳虫分分秒秒在路上奔跑的忙碌景象，从美国到这里的人会感到一种安宁，一种自然的静谧。这也许就是百慕大对美国游客那么有吸引力的地方。如果将美国人的汽车和道路系统都搬到这里来，百慕大的美将会遭到巨大的破坏；不仅是生态环境要受到伤害，这里特有的那种魅力无比

的单纯美也就将消失。

百慕大的人口以黑人为主。街上行人的神情，看上去温和自信。人也比较有礼貌，视线相接时，有的人会向你微笑。我在汽车上看到黑人青年给妇女让座。下车的人会向司机道谢。我们在汉密尔顿码头下车，一个黑人年轻妇女给我们指路介绍市区情况，我向她道谢。她回答说，“Not a problem.”美国人讲的是，“no problem.”从口音上难于辨认这里的人同美国口音的区别，好像接近美国北方的口音。公共汽车站，一位黑人孕妇，微笑着向我打招呼，问我们从哪里来，是日本还是中国。得知我不大清楚巴士的路线，竟然到售票处为我们打听乘哪一班车最好，给我留下了百慕大人对陌生人热情友好的印象。这里的人体形也多半不错，很少见到美国街头常见的臃肿身材，无论男女，多数人看去都精神利落。

从街道房屋的整洁程度看得出这里的犯罪率很低。没有看到破旧的房子，更见不到涂鸦。有的房子比较高，有廊柱和车道，正对海景，门前的草地和植物维护得比一般的好，那就是富有的人家。

从见到的黑人的表情，猜想他们的社会地位和白人是平等的；他们是这个社会的主人。在美国的公共场所有时会看到少数脾气很大的黑人，有些人眼神里看得出敌视或不友好。有的社会学者认为这些黑人有受迫害情结和反社会的心态；他们对自身的状况不满，但完全怪罪于社会，历史或者另外的群体。百慕大的黑人多半表情平静安宁，走路步履匆匆，身板挺拔，都像是工作忙事业的人。我想起在美国见到的中南美洲来的黑人，比如牙买加，海地的移民，几乎没有人是闲游浪荡靠救济金过活的。他们在纽约要么开出租车，要么开店做小生意，都是有目标有事业心的人，兢兢业业，勤奋工作，要么专业有成，要么拥有财产。这些黑人的生活价值观就是所谓的中产阶级价

价值观，也有近似亚洲人的敬业精神。国务卿鲍威尔就是出身于牙买加的黑人移民家庭背景，这样的家庭背景对于他后来在军队和政治领域中取得杰出成就有决定性的影响。为什么美国的黑人当中有些人就缺乏中南美洲黑人那种勤劳工作发家致富的价值观呢？同样都是几百年前从非洲被强迫移民美洲的奴隶后代，为什么观念和行动上竟会有那么大的差距？看来其中有社会环境的原因。那么，美国的社会环境给黑人带来了什么样的负面影响呢？

在美国，如果对不同的族群进行比较，很容易给人产生歧视的印象，除非只是讲些言不由衷的赞美话语。美国政治正确的环境气氛中公开议论人的短长是多数人忌讳的事情。但经验的事实难于漠视，忌讳讨论解决不了问题。一个群体主要的价值观对其生存发展的影响力极大，客观来看，有些民族表现出比较强的适应利用环境的能力，这同他们的生活观念有密切的关系。

当然这样讲又会给人抬高某些民族文化的印象。这真是一个复杂的问题。不过，这里想探讨的是价值观对人对人的影响，不是比较文化的优劣。为什么同一种族，身处两地，在观念和行动上会出现如此明显的差异，这是一个很值得思考的问题。

在汉密尔顿窄窄的街道上接次鳞比的商店里闲逛，看到半数以上的经营者是黑人，这印证了我最初的印象；这里的黑人有当家作主动奋工作的态度。来往的各种服务修理小公司的车辆中，司机和工人多半是黑人，忙忙碌碌，有条不紊，一幅勤劳工作的景象。

百慕大的生活，无论是其自然和人造的环境都是令人羡慕的。百慕大不是一个工业发达的社会，也不是一个闭塞的农业社会，它是一个旅游地区，自然带有旅游地区零售业发达，物价昂贵的特点。从表面的印象，看不出大多数社会里贫富分化明显的现象。这个小小的岛国只有六万多人口，拥有二十多平方英里的土

地和两百多平方英里的海域，除了旅游业和少量的农业，没有什么大宗的特产出口。这里看起来是个管理得有条不紊的社会。

想象一下掩映在鲜花绿树中的房屋，白色的屋顶，彩色的墙面，青翠的草地，家家户户都差不多，这不是图画中的世界吗？说这里是现代桃花源，可能有点夸张。但人在百慕大，身心为这里的自然风光松弛，找到了一片静谧和安宁，却是真的。

难怪不少诗人墨客，到了百慕大之后都流连忘返，被这里的美景深深感动。马克士温当年就深深地迷恋上了百慕大美妙的自然环境，不想回家了。

我们乘坐的游轮起锚离开汉密尔顿港口，没有听到想象中应该有的开航前的汽笛声，轮船缓缓驶向浩瀚无边的大西洋。站在第十层甲板上向下看，下面海水中被搅起的白色浪花退向船后，望着汉密尔顿纤巧迷人的街景在慢慢缩小，巍峨的教堂和议会大厦的尖顶在向后退去，如同电影里逐渐拉远的镜头。我的心思仍旧荡漾在那些美丽的房屋和街道上。沉重的生活中还是有亮色的，来的时候，我心里藏着一丝美国的忧郁，离开这里，我带走的是开朗的心情。百慕大恢复了我的精神和元气，在我的记忆里永远留下了一幅美轮美奂的图画。【全文完】

□ 寄自美国

~~~~~  
【信息交流】

〔下文为赞助商信息〕

几种不需要劳工证明的
职业移民申请方法

什么是劳工证明？

劳工证明 (LABOR CERTIFICATION) 是申请工作移民的法律文件。它向移民部门证明，移民申请人所从事的工作目前在美国劳工市场找不到合适人选。证明此

项工作美国人要么不愿作，要么作不了。其具体程序为：雇主向劳工部门申请，经过广告招聘而确定无合适人选；州劳工部门批准后再由联邦劳工部审核批准。目前此程序最长可达四到五年。

劳工证明不仅费时耗资且陷阱密布，一有闪失可能前功尽弃。那么哪些人可以避开此程序直接申请绿卡呢？

1.超常能力者 Foreign Nationals of extraordinary ability:

这类人士须在本行业里（科学，教育，商业，艺术）有国际知名度，例如曾获国际公认的优异成绩或奖项。比如：某位客户在国内具有博士学位，专门研究生物化学。后来应邀到德国作访问学者两年。期间他曾多次出席学术会议并作报告，因而获得同行学者很高的评价。他在国内外都发表过学术文章。来到美国后继续从事本行的研究。由于他所在的研究机构不肯为他申请，所以笔者就按“超常能力”为他提出申请而没有经过雇主，很快就获得批准。具有高学历并在第三国从事过研究和讲学的人可以考虑此申请办法。此类申请不需雇主，本人可以自行申请。

2.杰出教授和研究员 outstanding professors and researchers:

这类人士也须是在本学术领域被国际认可为具有杰出成就者，且必须在高校或科研机构执教或从事研究。他们须有三年以上本专业实际经验并被美国的高校或科研机构聘用。可以证明其杰出成就的方法各种各样，比如：获得国际大奖；国际性或全国性专业学会会员；专业杂志有专文介绍他的成就；他本人在国际或国内为学术刊物发表过学术论文等等。例子：某位客户在国内获经济硕士，在美国获经济博士，毕业后为一家咨询公司工作。由于她在中美经济杂志上有文章发表，本人又是中国美国经济学会的会员，所以按“杰出研究人员”申

请很快获得批准。

此类申请虽然不需劳工证明但是需要由雇主提出。

3.国家利益豁免

1998年4月以前，此种方法是具有学士学位以上的技术人才最好的申请方法。申请人只要证明所从事的工作有益于美国国家利益即可。本事务所为几千名世界各国的技术人才以此方法申请了绿卡。1998年4月，移民局利用一个案例几乎彻底终止了此项申请。目前此方法理论上依然可行，但是成功的例子寥寥无几。

4.护士和物理治疗师

由于美国非常缺乏护士和物理治疗师，此类行业被移民法列入另册（SCHEDULE A）。尽管护士和物理治疗师都属于技术工人（SKILLED LABOR）即职业移民的第三优先，但他们申请绿卡时不需要劳工证明。详情可参阅本事务所网页：www.immigrationlawyer-usa.com

本期编辑：唐泓（美国） 本期校对：晓峰（加拿大）

《华夏文摘》执行编辑：吕青（加拿大） 《CND》总编：熊波（美国）

投稿专用地址：hxwz@cnd.org

其它事项请电邮：cnd-cm@cnd.org

如需有关《CND》和《华夏文摘》各种免费期刊和服务的信息，获取

中文文件：hxwz-info@cnd.org

英文文件：cnd-info@cnd.org

《华夏文摘》万维网服务站（WWW）地址：

<http://www.cnd.org/>

国际统一刊号 ISSN 1021-8602

P S、P D F 版设计：晨剑（美国）